

Megjelenik hetenként kétszer szerdán és szombaton — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Sátoraljaujhely (Vármegyeház udvar)

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár: Negyedévre . . . 20000 K.
Hirdetések: négyzetcentiméterenként.
Nyilttér soronként 1400 K.

Telefon: (szerkesztőség) 63. szám.

FŐSZERKESZTŐ:

Báró MAILLOT NÁNDOR

FELELŐS SZERKESZTŐ:

Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon: (kiadóhivatal) 63. szám.

Hiszek egy istenben, hiszek egy hazában, Hiszek egy isteni örök igazságban, Hiszek Magyarország felámadásában. Amen.

A Hegyközi vasut — Sátoraljaujhely város jövője szempontjából.

Irta: Dr. Mizsák József vm. főjegyző.

Sátoraljaujhely város ma az ország legdrágább városainak egyike. Legforgalmasabb uccája a Rákóczi ucca, amely a régi jó világban, különösen hetivásárokon, hemzsegett a falu néptől, — tóutvonalaiktól, a sátoraljaujhely — királyhelmecczi, a sátoraljaujhely — gerendai utvonalaiktól amely utvonalaik gazdag vidékek népet kötötték össze Sátoraljaujhellyel — elvágtatván, a régihez viszonyítva kihaltak látszik. A város ipara, kereskedelme pang, minek folytán polgárai szegényedvén, ha nem segít magán, a lassu elsoványodásnak néz elébe.

Sátoraljaujhely város vezetőségének, Sátoraljaujhely város képviselőtestületének a mai állapotot nem szabad ölbetett karokkal nézni, hanem teljes erővel oda kell törekednie, hogy az elveszett vidékek helyett más vidékek népet vonja érdekkörébe. Arra, hogy a vármegye déli részét magához vonzza, gondolni sem lehet, miután Sátoraljaujhely város Miskolcz gazdagabb iparával és kereskedelmével nem lesz képes soha a versenyt felvenni. E tekintetben csakis a Bodrogköz, Abauj-torna vármegyének felső északi része és Szabolcs vármegyének tiszamenti községeire szabad gondolni, azonban nem szabad a gondolatnál megállnia, hanem, ha kell, anyagi áldozatok árán is, mindent el kell követnie arra nézve, hogy ezek a vidékek Sátoraljaujhellyel jó utvonallakkal, jó közlekedési eszközökkel kapcsoltsanak össze.

Ma a helyzet az, hogy Abauj-tornavármegye u. n. Hegyközi részének lakossága részben a Hernád völgyön fekvő Gönczöt látogatja s ott szerzi be ipari szükségleteit is. A Bodrogköz népe megoszlik Kisvárdára, Sárospatakra és Sátoraljaujhely között, Szabolcs vármegye tiszamenti községeiből pedig elvétve sem fordul meg senki Sátoraljaujhelyben.

Sátoraljaujhelynek, ha élni akar, minden követ meg kell mozgatni elsősorban is aziránt, hogy Alsóbereckzinél a Bodrogon a tervezett vashid felépíttessék. A vármegye vezetőségével karöltve oda kell hatnia, hogy a hid felépítéséhez szükséges összeg bármi áron mielőbb előteremtessék. — Meggyőződése, hogy a bodrogközi községek, legalább is a Bodrog mentén fekvők, ha azáltal a bodroghid felépítésének ügyét biztosítottak látnák, a vármegye közönsége által rájuk kivetett buza quantum ötszörösét is hajlandók lennének megfizetni, mert a hid felépítése a közönségnek ezt az áldozatot nézetem szerint megérné. Ami áll a községekre, hatványozott mértékben áll Sátoraljaujhely városra is. A községek, ha Alsóbereckzinél a Bodroghid ki nem épül, maradnak régi állapotukban, Sátoraljaujhely város azonban ezáltal sokkal többet veszít. Nemcsak jövő fejlődése van megakadályozva, de a város ipara, kereskedelme hanyatlásnak, a város polgársága elszegényedésnek, a város maga adóalanyai egyrésze tönkremenésének, elvesztésének néz elébe. Addig pedig, míg az a tervezett hid felépül, a vármegye vezetőségének a komp kezelésnek mai módjával szakítania kell. Ma a kompkezelők, mondhatni

éhbérért dolgoznak, aminek a folyamánya, hogy e célra nem épen a legmegbízhatóbb emberek vállalkoznak. Eredménye: jövedelem csekély s a Bodrogköz forgalmának kétharmadrésze másfelé terelődik. Ha a közlekedési arányt Sátoraljaujhelyre nézve meg akarjuk javítani, úgy az eddigi rendszerrel szakítani s a kompot vagy bérbe kell adni, vagy jól fizetett megbízható emberekre kell annak kezelését bízni.

Ami most már a Hegyköz községeinek Sátoraljaujhely város érdekkörébe az eddiginél nagyobb mérvbeni bevonását illeti, ezt a sátoraljaujhely — pálháza — hollóházai helyi érdektől vasut nagyszerűen meg fogja oldani. E vasut sátoraljaujhely — pálháza szakasza rövid időn belül megnyílik s annak folytatásaként még ez év folyamán a vasutvonal a Hollóházától mintegy három kilométer távolságra fekvő Füzérkomlósra és a pálháza — telkibányai utvonala mintegy közepén fekvő Senyűig ki fog építtetni.

A vidék, amelyet az új vasutvonal átszel, gazdagnak ugyan épen nem mondható, mégis azáltal, — hogy annak népe a jövőben Gönczöt mellőzi, teljesen Satoraljaujhelyben fogja ipari és kereskedelmi szükségleteit fedezni — e vasutvonal nagy előnyt jelent Sa-

ujhelyre. Azután egész bizonyos, hogy a nép, mely eddig 40%-ban a fafuvarozásra fektette a súlyt, a jövőben sokkal több gondot fog fordítani földjének megmunkálására s hogy szükségleteit fedezhesse, fel fogja karolni a gyümölcs, baromfi tenyésztést és tejtermelést, amelyeknek egyébként kedvező jelenségei e vidéken már ma is mutatkoznak s ezáltal hozzá fog járulni Ujhely piacának ellátásához is. Maga Sátoraljaujhely város közönsége a vasutvonal folytán a Hegyközben egy könnyen megközelíthető, természeti szépségekben gazdag kiránduló helyet kap.

Némelyek tudni vélik Ujhelyben, hogy gróf Károlyi uradalmának erdőkezelősége a jövőben Satoraljaujhely város a faellátás terén, — e vasutvonal folytán megkapván az összeköttetést a fővonallal — meglőzni fogja. Én nem osztom az aggályoskodók nézetét, mert tudom, hogy gróf Károlyi uradalmának erdőkezelősége vezetősége, a kereskedelmi érdek erősen ki lévén fejlődve benne, mindent el fog követni arra nézve, hogy az ujhelyi fapiacot a jövőre nézve is nemcsak megtartsa, hanem azt magára nézve kedvezőbbé tegye s erre neki e vasutvonal által — meg lévén a lehetősége annak, hogy ugyszólván minden megren-

A zirczi apátúr emlékezete

Dr. Buday Károlytól

Hatalmas jegyzetombók, vaskos kötetek fektűsznek íróasztalom s velem szemben az arcképválványról egy magas, szikár termetű, jószágos kék szemével szeretettel fakasztó, boltozatos homlokáról tudományt árasztó főpap alakja tekint reám s a képen számomra nagy értéket jelentő aláírása: „Emlékkül kedves tanítványomnak.”

A jegyzetek, vaskos munkák, alkotó tudós lázas buzgalmanak eredményei s a fénykép a szeretet megnyilvánulása: elszakíthatatlan kapocs tanár és tanítvány között, a kettő együttesen a nagy hatású tanítómester jellemképe.

Igazán nem tudom helyesebben jellemezni Békefi Remiget, az egész ország őszinte fájdalomára elhunyt zirczi apátúrát mint ezeket a szavakkal: Ő az ujjbkkori Magyarország legnagyobb hatású tanítómestere: praeceptor Hungariae.

Aligha tud a ciszterci rend nemcsak a magyar földön, de a külföldi rendtagok között is felmu-

tatni oly nagy szellemet, akiben jobban, tökéletesebben egyesülhetett volna a hazánk művelődésében is immár nyolcszáz esztendő óta elévülhetetlen érdemeket szerzett ciszterci rend legnagyobb alakjának, a kereszties hadjáratok tüzeslelkű szónokának: Clairveauxi Szent Bernátnak lelkesajátságai, mint Békefi Remigben.

Tudomány és szeretet az a két fegyver, mellyel a középkori történelem e kimagasló alakja győzelemre vezette eszméjét, tudomány és szeretet az a két varázserő, mellyel Békefi Remig Magyarország tanítómestere lett. Tudományt és szeretetet hozott magával, tudományt és szeretetet hagyott legdrágább örökségül. Őt gyászoló nemzetére, nagy műveltségű rendjére s mi reánk, az Ő közvetlen szellemi örököseire, akik tanítványai voltunk, tudományos munkásságának letéteményesei s szeretetének részesei lehettünk.

Mit tár fel előttünk a tudományos készültség soha ki nem alvó örök fényforrása s mit eredményezett az Isten szive szerinti pap lelkéből fakadó szeretet?

Kialakította Békefi Remig egyéniségének legnagyobb értékét a

magyar köztudatban: Magyarország tanítómesterének arcképét. Munkásságának irányából kísérlem meg kifejleszteni ezt a gémmantkeret érdemlő lelki képmást.

Egész élete a lelki élet vizsgálataiban telt el: nemzete lelki műveltségének fejlődését vette a történetíró hivatottságával, a multat élénk, eleven, de amellet a legszilárdabb alapokra fektetett rekonstruáló erővel boncoló elméjének vizsgálata alá.

Mint magyar s önértetes ciszterci rendjének történetírójává lett s azokban a modern kor történetkutatójának fegyvereivel ékesített, kis könyvtárat megtöltő értekezésekben, kötetekben, hirlapcikkokban, melyekben a ciszterci-rendnek hazánkban 1142-ben történt letelepedésétől kifejtett kulturális munkásságát vázolja, a magyar művelődésnek oly ugarain szántott, melyek eddig csak parlagok voltak a tudományos világ előtt. Ő, a XIX. század és a XX. század első évtizedeinek magyar cisztercije, otthonosan mozog a cikádori, pilisi, pásztói rendtagok között, értékeli középkori rendtársainak gazdasági kulturánkra, főleg földművelésünkre és gyümölcssterme-

Egyes szám ára 1000 K.

Zsebében valorizálódik és kamatozik a pénze!

Központi Takarékpénztár Rt.

Sátoraljauhely, Főutca 10., I. emelet.
Érdeklődésben a Lloyd Bank Részvénytársaság
budapesti főintézetével.

Elfogad takarékkoronában betéteket

a Lloyd Bank kamatozó pénztárjegyeire.

Folyósít takarékkoronában folyószámla- és váltó-
hiteleket a legelőnyösebb feltételek mellett.

A Deviza Központ bizományosa.

Borosztálya vesz és elad

Telefon
21

HEGYALJAI BOROKAT

nagy tételekben.

Telefon
21

A szerencsi járás főszolgabirójától.

Szám: 2066/1924.

Pályázati hirdetmény.

Zemplén vármegye szerencsi járásához tartozó
Mád nagyközségben ujjonnan rendszeresített
adóügyi irnoki állásra

pályázatot hirdetek.

Javadalmazása kormányrendeletileg van megál-
lapítva.

Felhívtnak az ezen állásra pályázni óhajtók, hogy
iskolai és erkölcsi s eddigi alkalmaztatásukat igazoló
bizonyítványokkal felszerelt kérvényeiket hozzám
folyó évi június hó 13-án délelőtt 12 óráig adják
be, a később érkező kérvényeket figyelembe nem
veszem.

A választást f. évi június 14-én délután 4 órakor
tartom meg Mád község házában.

Szerencs, 1924. május 23.

Gosztonyi,
főszolgabíró.

Az Első Sátoraljauhelyi Hordógyárnál
ujjonnan készült komplett **hálószobák,**
székek és asztalok
gyári árban kaphatók.

Ugyanott mindenféle nagyságu hordók, épület-
és asztalos faanyagok előnyösen szerezhetők be.

Művész és tanulmány olajfestékek!

Elsőrendű minőségben állandóan raktáron vannak: festővász-
nak, praeparált festőlemezek festővászónpapírból, mely telje-
sen pótolja a vásznat. Vidra, nyest és sörteecsetek. Paletták
ovál és téglalakban fából és porcellánból. Lenolaj, mák-
olaj, terpentín, mastix-kence. Lassan és gyorsan szárító
festőszerek. Gombfestékek, pastellkréták és rajzszerek.

Festőminta-kölcsönzés!

Szabó Pál

könyv-, zenemű-, papír- és
fényképzési kereskedése

Sátoraljauhely Telefon 126.

Nyomatott a lap tulajdonos: Zemplén könyvnyomda és lapkiadó r. t. betűivel Sátoraljauhely. Felelős kiadó: Szentgyörgyi Géza r. t. igazgató

Gyári és gazdasági üzemek, nagykereskedők,
szőlőbirtokosok, cséplőgéptulajdonosok és
építészvállalkozók figyelmébe!

Megrendelhető és prompt vagy lehívásra szállítható a leg-
szébben osztályozott és jó minőségű **sajó kondói**

darabos, rostált akna és portmentes daraszén

Sajószentpéter vasutállomásról, továbbá az általánosan jólismert
szilvászváradai mész.

Eredeti bányás és gyári árak! — Kedvező fizetési
feltételek esetleg buzában is! — Pontos kiszolgálás!

Tisztelettel

Dr. Zimmermann Viktor a Sajószentpéteri Köszénbánya
R.-T. és a Szilvászváradai
Mészművek R.-T. vezérképviselője. Miskolc, Kazinczy-utca 2. szám.
Telefon: 817. — Sürgőnycim: Viktória.

Lisztharmat és
fürtperonospora

a szőlő két legvesze-
delmesebb ellensége.

Ellenszere a megbízható
forrásból származó, jó

1. rézkénpor

25 év óta forgalmazza a

**Magyar Mezőgazdák
Szövetkezete**

Budapest, V., Alkotmány-utca 29

Stubnyafürdő.

Stubnianske-Teplie (Szlovákia)

a Budapest—Salgótarján—Rutka
fővonalon. Kénfürdő rheumatizmus
és ischias ellen. A fürdőtermet özv.
Braun Arminné ismét saját kezelésbe
vette. Teljes ellátás napi 35 Kc.-tól.

Külföldi vendégek a csehszlovák vasu-
tonalokon 33% kedvezményben része-
sülnek. **Fürdőigazgatóság.**

Olcsó butorvásár.

Háló szobák, tömörtopolya 4.200.000 K
Ebedlők complete, dió fé-
nyezett — — — — — 5.600.000 K
Salon garnitúra, 6 drb. — 1.960.000 K
Uri szoba, bőrgarnitúra, szalonok,
irodabutorok nagy választékban.

LÁNYINÁL

VI., Podmaniczky-utca 27. Teréz-körut
sarok. Nyugatnál. — Vidékre szakszerű
csomagolás.

Orbán Béla csemegeüzletében, Sátoral-
jauhely, Petőfi-utca 1. sz.

állandóan friss felvágottak, likör különlegességek
s mindennemű színházi cu-
korkák nagy raktára! — **Porter sör.**

Aprított tűzifa
és elsőrendű bükkhasábfa

legolcsóbb napi áron minden mennyiségben

házhoz szállítva kapható.

JUHN RÓBERT ÉS TÁRSA

fakereskedők

SÁTORALJAUJHELY

Telep: Andrassy-utca 2. — Telefon: 75.

Könyvnyomdánk helyisége
Vármegyeház III. udvar, I. emelet.

Fotocikket! Amatőrök és fényképészek ma nálam ol-
csóbban szerezhetik be mint a fővárosban!

Nagy raktár elsőrendű külföldi gyártmányu lemezek, elő-
hívók, fixálók, aranyfürdők, gáz- és napfénymásoló papi-
rokból minden méretben. Sötétkamara-lámpák, fénykép-
ragasztó szerek, albumok, kartonok.

Kazetták!
Szárító-állványok!

Menzurák!

Tálap!

Másolókeretek!